

[www.hama.de](http://www.hama.de)

***hama***®

Hama GmbH & Co KG  
Postfach 80  
86651 Monheim/Germany  
Tel. +49 (0)9091/502-0  
Fax +49 (0)9091/502-274  
[hama@hama.de](mailto:hama@hama.de)  
[www.hama.de](http://www.hama.de)

# ***hama***®

00039740



Similar picture

# USB-Diskettenlaufwerk

## **Softwareinstallation**

### **Installation unter Windows XP:**

Nachdem der Rechner gestartet hat, schließen Sie das USB-Diskettenlaufwerk an. Die benötigten Treiber werden automatisch installiert.

### **Wichtige Hinweise für Windows XP:**

Um das Laufwerk im Betrieb zu entfernen, doppelklicken Sie immer auf das Symbol „Hardware sicher entfernen“ (Symbol mit einem kleinen grünen Pfeil) in der SYSTRAY (neben der Uhr) und wählen das USB-Diskettenlaufwerk aus => Beenden => OK. Jetzt erscheint die Meldung: Hardware kann jetzt entfernt werden => OK. Nun kann das USB-Diskettenlaufwerk entfernt werden.

Ob das Laufwerk ordnungsgemäß installiert wurde können Sie unter Start => Einstellungen => Systemsteuerung => System => Hardware => Geräte-Manager nachsehen (u.U. müssen Sie auf „Zur klassischen Ansicht wechseln“ klicken um das Icon System zu sehen). Dort müssen folgende Einträge ohne gelbes Ausrufezeichen vorhanden sein:

### **Diskettenlaufwerke**

- MITSUMI USB FDD USB Device oder
- FD-05PUB USB Device

### **USB Controller**

- Mitsumi Diskettenlaufwerk (USB) oder
- TEAC Diskettenlaufwerk (USB)

### **Installation unter Windows 2000:**

Nachdem der Rechner gestartet hat, schließen Sie das USB-Diskettenlaufwerk an. Die benötigten Treiber werden automatisch installiert.

### **Wichtige Hinweise für Windows 2000:**

Um das Laufwerk im Betrieb zu entfernen, doppelklicken Sie immer auf das Symbol „Hardware entfernen oder auswerfen“ (Symbol mit einem kleinen grünen Pfeil) in der SYSTRAY (neben der Uhr) und wählen das USB-Diskettenlaufwerk aus => Deaktivieren => OK. Jetzt erscheint die Meldung „Hardware kann jetzt entfernt werden“ => OK. Nun kann das USB-Diskettenlaufwerk entfernt werden.

Ob das Laufwerk ordnungsgemäß installiert wurde können Sie unter Start => Einstellungen => Systemsteuerung => System => Hardware => Geräte-Manager nachsehen. Dort müssen folgende Einträge ohne gelbes Ausrufezeichen vorhanden sein:

### **Diskettenlaufwerke**

- High-Capacity-Diskettenlaufwerk

### **USB Controller**

- Mitsumi Diskettenlaufwerk (USB) oder
- TEAC Diskettenlaufwerk (USB)

### **Installation unter Windows ME:**

Nachdem der Rechner gestartet hat, schließen Sie das USB-Diskettenlaufwerk an. Die benötigten Treiber werden automatisch installiert.

## **Wichtige Hinweise für Windows ME:**

Um das Laufwerk im Betrieb zu entfernen, doppelklicken Sie immer auf das Symbol „Hardware entfernen oder auswerfen“ (Symbol mit einem kleinen grünen Pfeil) in der SYSTRAY (neben der Uhr) und wählen das USB-Diskettenlaufwerk aus => Deaktivieren => OK. Jetzt erscheint die Meldung „Hardware kann jetzt entfernt werden“ => OK. Nun kann das USB-Diskettenlaufwerk entfernt werden.

Ob das Laufwerk ordnungsgemäß installiert wurde können Sie unter Start => Einstellungen => Systemsteuerung => System => Geräte-Manager nachsehen (u.U. müssen Sie auf „zeigen Sie alle Optionen der Systemsteuerung an“ klicken um das Icon System zu sehen). Dort müssen folgende Einträge ohne gelbes Ausrufezeichen vorhanden sein:

## **Laufwerke**

- MITSUMI USB FDD oder
- TEAC FD-05PUB

## **Universeller serieller Bus Controller**

- Mitsumi USB Diskettenlaufwerk oder
- TEAC USB Diskettenlaufwerk

## **Achtung:**

Möchten Sie das USB-Diskettenlaufwerk mit einem anderen Betriebssystem verwenden als oben beschrieben wurde, überprüfen Sie bitte zuerst ob im Service-Bereich unter [www.hama.de](http://www.hama.de) weitere Informationen oder Treiber zu diesem Produkt zur Verfügung stehen.

## **Installing the Software**

### **Installation on Windows XP:**

Connect the USB disk drive after the computer has been started. The drivers required are installed automatically.

### **Important instructions for Windows XP:**

Always double-click the "Remove hardware safely" symbol (symbol with a small green arrow) in the SYSTRAY (beside the clock) to remove the drive while the computer is running. Select the USB disk drive, then click => Finish => OK. The following message appears: Hardware can now be removed => OK. The USB disk drive can now be removed.

You can check whether drive has been installed successfully by selecting Start => Control Panel => System => Hardware => Device Manager (in some systems, you must click Switch to Classic View to see the System icon).

The following must appear without a yellow exclamation point:

### **Disk drives**

- MITSUMI USB FDD USB Device or
- TEAC FD-05PUB USB Device

### **USB controller**

- Mitsumi disk drive (USB) or
- TEAC disk drive (USB)

### **Installation on Windows 2000:**

Connect the USB disk drive after the computer has been started. The drivers required are installed automatically.

### **Important instructions for Windows 2000:**

Always double-click the "Remove or eject hardware safely" symbol (symbol with a small green arrow) in the SYSTRAY (beside the clock) to remove the drive while the computer is running. Select the USB disk drive, then click => Deactivate => OK. "Hardware can now be removed" is displayed => OK. The USB disk drive can now be removed.

You can check whether the drive has been installed successfully by selecting => Start => Settings => Control Panel => System => Hardware => Device Manager. The following must appear without a yellow exclamation point:

### **Disk drives**

- High capacity disk drive

### **USB controller**

- Mitsumi disk drive (USB) or
- TEAC disk drive (USB)

### **Installation on Windows ME:**

Connect the USB disk drive after the computer has been started. The drivers required are installed automatically.

## **Important instructions for Windows ME:**

Always double-click the "Remove or eject hardware safely" symbol (symbol with a small green arrow) in the SYSTRAY (beside the clock) to remove the drive while the computer is running. Select the USB disk drive, then click => Deactivate => OK. "Hardware can now be removed" is displayed => OK. The USB disk drive can now be removed.

You can check whether the drive was installed properly by selecting Start => Settings => Control Panel => System => Device Manager (you may also need to click View all Control Panel options to see the System icon). The following must appear without a yellow exclamation point:

## **Drives**

- MITSUMI USB FDD or
- TEAC FD-05PUB

## **Universal Serial Bus Controller**

- Mitsumi USB disk drive or
- TEAC USB disk drive

## **Please Note:**

If you would like to use the USB disk drive with an operating system that is not listed above, first check whether additional information is available in the Service section of [www.hama.de](http://www.hama.de) or whether drivers for this product exist.

Brève notice pour le lecteur de disquettes USB

## **Installation du logiciel**

### **Installation sous Windows XP :**

Après le démarrage de l'ordinateur, connectez le lecteur de disquettes USB. Les pilotes requis sont installés automatiquement.

### **Consignes importantes pour Windows XP :**

Pour retirer le lecteur en service, double-cliquez toujours sur le symbole « Désinstaller le périphérique » (symbole avec une petite flèche verte) dans le SYSTRAY (à côté de l'horloge) et choisissez le lecteur de disquettes USB => Terminer => OK. Le message suivant apparaît alors : Le matériel peut maintenant être déconnecté => OK. Le lecteur de disquettes USB peut être alors déconnecté.

Vous pouvez vérifier que le lecteur a été correctement installé en regardant dans Démarrage => Paramètres=> Panneau de configuration => Système => Suppression/ajout de matériel => Gestionnaire des périphériques (il est possible que vous deviez cliquer sur « Passer en mode Affichage standard » pour voir l'icône Système). Les entrées suivantes doivent y être affichées sans point d'exclamation jaune :

### **Lecteur de disquettes**

- MITSUMI USB FDD USB Device ou
- TEAC FD-05PUB USB Device

### **Contrôleur USB**

- Lecteur de disquettes Mitsumi (USB) ou
- Lecteur de disquettes TEAC (USB)

### **Installation sous Windows 2000 :**

Après le démarrage de l'ordinateur, connectez le lecteur de disquettes USB. Les pilotes requis sont installés automatiquement.

### **Consignes importantes pour Windows 2000 :**

Pour retirer le lecteur en service, double-cliquez toujours sur le symbole « Déconnecter/Ejecter un périphérique » (symbole avec une petite flèche verte) dans le SYSTRAY (à côté de l'horloge) et sélectionnez le lecteur de disquettes USB => Désactiver => OK. Le message « Le matériel peut maintenant être retiré » => OK apparaît alors. Le lecteur de disquettes USB peut être alors retiré. Vous pouvez vérifier que le lecteur a été correctement installé en regardant dans Démarrage => Paramètres => Panneau de configuration => Système => Ajout/Suppression de matériel => Gestionnaire de périphériques. Les entrées suivantes doivent y être affichées sans point d'exclamation jaune :

### **Lecteur de disquettes**

- Lecteur de disquettes High capacity

### **Contrôleur USB**

- Lecteur de disquettes Mitsumi (USB) ou
- Lecteur de disquettes TEAC (USB)

### **Installation sous Windows ME :**

Après le démarrage de l'ordinateur, connectez le lecteur de disquettes USB. Les pilotes requis sont installés automatiquement.

Consignes importantes pour Windows ME :  
Pour retirer le lecteur en service, double-cliquez toujours sur le symbole « Déconnecter/Ejecter un périphérique » (symbole avec une petite flèche verte) dans le SYSTRAY (à côté de l'horloge) et sélectionnez le lecteur de disquettes USB => Désactiver => OK. Le message « Le matériel peut maintenant être déconnecté » => OK apparaît alors. Le lecteur de disquettes USB peut être alors retiré.

Vous pouvez vérifier que le lecteur a été installé correctement en regardant dans Démarrage => Paramètres => Panneau de configuration => Système => Gestionnaire de périphériques (il est possible que vous deviez cliquer sur « Afficher toutes les options du panneau de configuration » pour voir l'icône Système). Les entrées suivantes doivent y être affichées sans point d'exclamation jaune :

## **Lecteurs**

- MITSUMI USB FDD ou
- TEAC FD-05PUB

## **Contrôleur de bus sériel universel**

- Lecteur de disquettes Mitsumi USB ou
- Lecteur de disquettes TEAC USB

## **Attention :**

Dans le cas où vous désirez utiliser le lecteur de disquettes USB sous un système d'exploitation autre que celui décrit plus haut, vérifiez premièrement si de plus amples informations ou des pilotes adaptés à ces systèmes sont disponibles dans notre service client en visitant [www.hama.de](http://www.hama.de).